



REPUBLIKA HRVATSKA

**HRVATSKA ENERGETSKA
REGULATORNA AGENCIJA**
Ulica grada Vukovara 14
10000 Zagreb

KLASA: UP/I-034-02/25-03/126

URBROJ: 371-06-26-15

Zagreb, 15. travnja 2026.

Hrvatska energetska regulatorna agencija OIB: 83764654530, na temelju članka 11. stavka 1. točke 1. Zakona o regulaciji energetske djelatnosti („Narodne novine“, broj 120/12 i 68/18) i članka 16. stavka 1. Pravilnika o dozvolama za obavljanje energetske djelatnosti i vođenju registra izdanih i oduzetih dozvola za obavljanje energetske djelatnosti („Narodne novine“, broj 44/22) u upravnom postupku izdavanja dozvole za obavljanje energetske djelatnosti, pokrenutom na zahtjev trgovačkog društva Torreol, s.r.o., Budova ORBIS, Rajská 7 Bratislava - mestská časť Staré Mesto 811 08, Slovačka Republika, kojeg zastupaju direktori Richard Prokypčák i Alexandra Broszová, na 7. sjednici Upravnog vijeća Hrvatske energetske regulatorne agencije, održanoj 15. travnja 2026., donosi sljedeće

R J E Š E N J E

1. Trgovačkom društvu Torreol, s.r.o., Budova ORBIS, Rajská 7 Bratislava - mestská časť Staré Mesto 811 08, Slovačka Republika, matični broj: 51 127 989, izdaje se dozvola za obavljanje energetske djelatnosti trgovine plinom na razdoblje od 5 (pet) godina, koje se računa od dana izvršnosti ovoga Rješenja.
2. Dozvola iz točke 1. izreke ovoga Rješenja upisat će se u Zbirni pregled registra dozvola koji se vodi pri Hrvatskoj energetske regulatornoj agenciji.
3. Dozvola za obavljanje energetske djelatnosti izdat će se trgovačkom društvu iz točke 1. izreke ovoga Rješenja na obrascu DOED.
4. Ovo Rješenje objavit će se na internetskoj stranici Hrvatske energetske regulatorne agencije.

O b r a z l o ž e n j e

Trgovačko društvo Torreol, s.r.o., Budova ORBIS, Rajská 7 Bratislava - mestská časť Staré Mesto 811 08, Slovačka Republika, matični broj: 51 127 989, (dalje: Torreol, s.r.o.), zatražilo je na propisanom obrascu u ZDOED-II, zaprimljenom u Hrvatskoj energetske regulatornoj agenciji 18. prosinca 2025., izdavanje dozvole za obavljanje energetske djelatnosti trgovine plinom iz članka 15. stavka 1. točke 7. Zakona o energiji („Narodne novine“, broj 120/12, 14/14, 102/15 i 68/18 - *Zakon o izmjenama i dopunama Zakona o regulaciji energetske djelatnosti*), odnosno članka 4. stavka 1. točke 7. Zakona o tržištu plina („Narodne novine“, broj 18/18 i 23/20), a u vezi s člankom 16. stavkom 1. Pravilnika o dozvolama za obavljanje energetske djelatnosti i vođenju registra izdanih i oduzetih dozvola za obavljanje energetske djelatnosti (dalje: Pravilnik).

U skladu s člankom 16. stavkom 1. Pravilnika, Hrvatska energetska regulatorna agencija može, iznimno od odredbi Pravilnika, po pojednostavnjenim uvjetima izdati dozvolu za obavljanje energetske djelatnosti trgovine električnom energijom, opskrbe električnom energijom, trgovine plinom i opskrbe plinom, aktivnom trgovcu i/ili opskrbljivaču električnom energijom i/ili plinom, iz države članice Europske unije.

Trgovačko društvo Torreol, s.r.o. priložilo je uz obrazac ZDOED-II i svu dokumentaciju i dokaze propisane člankom 16. stavkom 2. Pravilnika i to u izvorniku ili ovjerenj preslici, u skladu s odredbom članka 10. stavka 1. Pravilnika.

Na temelju utvrđenoga činjeničnog stanja i rezultata cjelokupno provedenog postupka, a cijeneći svaki dokaz pojedinačno i u njihovoj cjelokupnosti, utvrđeno je da je trgovačko društvo Torreol, s.r.o. aktivni trgovac iz države članice Europske unije te da je ispunilo sve uvjete za izdavanje dozvole za obavljanje energetske djelatnosti propisane člankom 16. stavkom 2. Pravilnika, i to:

- registrirano je za obavljanje energetske djelatnosti,
- prihvaća obveze propisane zakonom kojim se uređuje energetski sektor, zakonima kojima se uređuju pojedina tržišta energije i zakonom kojim se uređuje obavljanje energetskih djelatnosti u Republici Hrvatskoj i podzakonskim propisima donesenim na temelju tih zakona,
- na račun Hrvatske energetske regulatorne agencije uplatilo je novčani depozit u visini tražene bankarske garancije, na iznos iz Priloga II. Pravilnika.

Nadalje, trgovačko društvo Torreol, s.r.o. uplatilo je naknadu za podnošenje zahtjeva za izdavanje dozvole za obavljanje energetske djelatnosti u iznosu propisanom Odlukom o visini naknada za obavljanje poslova regulacije energetskih djelatnosti („Narodne novine“, broj 38/22).

Jednako tako, a u skladu s člankom 16. stavkom 3. Pravilnika, Hrvatska energetska regulatorna agencija je uvidom u Središnji europski registar sudionika na tržištu energije, utvrdila da je trgovačko društvo Torreol, s.r.o. registrirano kao sudionik na europskom tržištu energijom te je, u skladu s člankom 16. stavkom 4. Pravilnika, od regulatornog tijela države članice Europske unije u kojoj je sjedište trgovačkog društva Torreol, s.r.o., Úrad pre reguláciu siet'ových odvetví (URSO), zatražila i dobila podatak o ispunjavanju uvjeta za obavljanje energetske djelatnosti trgovine plinom.

Prilogom XI. Pravilnika propisano je razdoblje za koje se izdaje dozvola za obavljanje energetskih djelatnosti. Odlučujući o razdoblju za koje će izdati dozvolu, Hrvatska energetska regulatorna agencija je imala u vidu da se trgovačkom društvu Torreol, s.r.o. prvi puta izdaje dozvola za obavljanje energetske djelatnosti trgovine plinom.

Slijedom navedenoga, odlučeno je kao u točki 1. izreke ovoga Rješenja.

Na temelju članka 26. stavka 1. Pravilnika Hrvatska energetska regulatorna agencija vodi Registar dozvola, u skladu s člankom 27. stavkom 1. Pravilnika Zbirni pregled registra dozvola, te je stoga u točki 2. izreke ovoga Rješenja određeno da će se izdana dozvola upisati u Zbirni pregled registra dozvola.

Člankom 13. Pravilnika propisano je da Hrvatska energetska regulatorna agencija izdaje dozvolu za obavljanje energetske djelatnosti na obrascu DOED iz Priloga X. Pravilnika te je stoga odlučeno kao u točki 3. izreke ovoga Rješenja.

Člankom 27. stavkom 9. Zakona o regulaciji energetskih djelatnosti propisano je da se pojedinačne odluke koje Upravno vijeće Hrvatske energetske regulatorne agencije donosi u obavljanju javnih ovlasti objavljuju na internetskoj stranici Hrvatske energetske regulatorne agencije te je stoga odlučeno kao u točki 4. izreke ovoga Rješenja.

PREDSJEDNIK UPRAVNOG VIJEĆA

doc. dr. sc. Nikola Vištica, v. r.

Uputa o pravnom lijeku:

Ovo Rješenje je izvršno.

Protiv ovoga Rješenja nije dopuštena žalba, ali se može pokrenuti upravni spor tužbom kod Upravnog suda u Zagrebu, u roku od 30 dana od dana dostave ovoga Rješenja stranci.